



Teatro Eliseo

AMERICAN BUFFALO

di **David Mamet**

traduzione **Luca Barbareschi**

adattamento **Maurizio de Giovanni**

regia **Marco D'Amore**

con **Marco D'Amore**

e con **Tonino Taiuti, Vincenzo Nemolato**

scene **Carmine Guarino**

costumi **Laurianne Scimemi**

luci **Marco Ghidelli**

sound designer **Raffaele Bassetti**

Durata: 1 ora e 30' (senza intervallo)

TEATRO MANZONI (Corso Gramsci, 127)

da **venerdì 15 a domenica 17 dicembre**

(feriali ore 21, festivo ore 16)

INFO E PREVENDITA: 0573 991609 / 27112

"American Buffalo è un grande classico e come i grandi classici fanno, costruisce ponti tra la realtà che racconta e le visioni possibili che è in grado di generare - commenta **Marco D'Amore**, protagonista della serie TV *Gomorra* e già ospite del Manzoni nella *Trilogia della Villeggiatura* di Toni Servillo. "Uno di questi ponti ... è partito da Chicago (città natia di David Mamet) e, passando per l'angusta bettola di Don (il personaggio principale del testo), è giunto a Napoli, in un vicolo in cui le 'puteche' (botteghe in dialetto napoletano) esistono ancora. Dove è possibile incontrare i "tipi" descritti nel testo, ascoltarne le storie in una lingua che ricorda il famoso *sound* a cui si riferisce l'autore..."

"C'è qualcosa di magico nello scrivere dentro un'altra scrittura - dichiara **Maurizio de Giovanni** - Se poi si aggiunge Napoli, una città universo, allora è tutto ancora più divertente e magico..."

PREMIO LE MASCHERE DEL TEATRO 2017

Miglior Attore Non Protagonista **Tonino Taiuti**

Miglior Attore Emergente **Vincenzo Nemolato**

IL TEATRO SI RACCONTA

Incontro con la compagnia **sabato 16 dicembre** ore 17.30

Saloncino Manzoni (Corso Gramsci 127 - Pistoia)

ingresso libero fino ad esaurimento posti

WWW.TEATRIDIPISTOIA.IT